



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
2 July 2018
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Тридцать восьмая сессия

18 июня – 6 июля 2018 года

Пункт 5 повестки дня

Правозащитные органы и механизмы

Австралия, Бельгия, Болгария*, бывшая югославская Республика Македония*, Германия, Гондурас*, Ирландия*, Исландия*, Испания, Колумбия*, Люксембург*, Мальта*, Нидерланды*, Норвегия*, Румыния*, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сьерра-Леоне*, Хорватия, Черногория*, Чехия*, Швейцария: проект резолюции

38/... Вклад Совета по правам человека в предотвращение нарушений прав человека

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека и Венскую декларацию и Программу действий, а также ссылаясь на международные пакты о правах человека и другие договоры о правах человека,

приветствуя тот факт, что в 2018 году отмечаются семидесятая годовщина Всеобщей декларации прав человека и двадцать пятая годовщина Венской декларации и Программы действий,

вновь подтверждая, что все права человека универсальны, неделимы, взаимосвязаны, взаимозависимы и взаимодополняемы,

признавая, что государства, включая все их структуры, несут главную ответственность за поощрение и защиту всех прав человека, в том числе за предотвращение нарушений прав человека;

вновь подтверждая вклад Совета по правам человека в предотвращение в соответствии с мандатом, изложенным в резолюции 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года, включая пункт 5 f), признавая, что все элементы его мандата взаимосвязаны и подкрепляют друг друга, и ссылаясь на резолюции 5/1 и 5/2 Совета от 18 июня 2007 года,

вновь подтверждая также резолюцию 48/141 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1993 года о Верховном комиссаре по поощрению и защите всех прав человека,

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.



ссылаясь на резолюцию 33/6 Совета по правам человека от 29 сентября 2016 года о роли предупреждения в поощрении и защите прав человека и на другие соответствующие резолюции Совета,

ссылаясь также на резолюцию 66/137 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 2011 года о Декларации Организации Объединенных Наций об образовании и подготовке в области прав человека,

подчеркивая тот факт, что развитие, мир и безопасность и права человека взаимосвязаны и подкрепляют друг друга,

ссылаясь на резолюцию 70/262 Генеральной Ассамблеи от 27 апреля 2016 года об обзоре миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций и резолюцию 2282 (2016) Совета Безопасности от 27 апреля 2016 года, а также на резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»,

1. *признает* вклад, который Совет по правам человека может внести в предотвращение, в том числе посредством мандата, изложенного в пункте 5 f) резолюции 60/251 Генеральной Ассамблеи и включающего в себя два подкрепляющих друг друга элемента:

a) содействовать посредством диалога и сотрудничества предотвращению нарушений прав человека;

b) быстро реагировать на чрезвычайные ситуации в области прав человека;

2. *постановляет* созвать два межсессионных семинара с участием государств и других соответствующих заинтересованных сторон, включая Секретариат Организации Объединенных Наций и соответствующие органы, представителей субрегиональных и региональных организаций, международных правозащитных механизмов, национальных правозащитных учреждений и неправительственных организаций, по вопросу о вкладе, который Совет по правам человека может внести в предотвращение нарушений прав человека;

3. *просит* Председателя Совета по правам человека назначить группу в составе трех экспертов для организации двух межсессионных семинаров и для консультаций и получения мнений соответствующих заинтересованных сторон в Нью-Йорке, с тем чтобы представить в виде доклада предложения о том, как Совет сможет эффективно содействовать предотвращению нарушений прав человека, для рассмотрения Советом на его сорок третьей сессии;

4. *постановляет*, что в докладе должно быть:

a) представлено в форме обзора изложение мнений, прозвучавших на двух семинарах;

b) должным образом рассмотрено то, как Совет по правам человека может эффективно работать со всеми компонентами системы Организации Объединенных Наций в целях предотвращения нарушений прав человека, с тем чтобы укрепить общесистемную слаженность и содействовать сохранению мира и осуществлению целей в области устойчивого развития;

c) должным образом учтено наличие в системе Организации Объединенных Наций финансовых ресурсов, предназначенных для целей поощрения прав человека, и в частности предотвращения нарушений;

5. *просит* Председателя Совета по правам человека уделить при отборе и назначении членов группы экспертов самое пристальное внимание соответствующим специальным знаниям и опыту в области многосторонней, правительственной деятельности и в области прав человека, а также гендерной и широкой географической представленности;

6. *призывает* государства и другие соответствующие заинтересованные стороны в полной мере сотрудничать с группой экспертов и предоставлять ей всю соответствующую информацию, с тем чтобы она могла выполнить свой мандат;

7. *просит* Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека обеспечить выделение группе экспертов необходимых финансовых и людских ресурсов, позволяющих ей в полном объеме выполнить свой мандат;

8. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.
